



Parasha: Ha'azinu
Shuvah Yisrael

Readings

- Ha'azinu (האזינו | Listen)
- Torah: Deuteronomy 32:1-32:52
- Haftarah: 2 Samuel 22:1-51
- Gospel: John 20:26-21:25

A special portion for Shabbat Shuvah replaces the regular reading this Shabbat!

- Shabbat Shuvah (שבת שובה | Shabbat of Return)
- Haftarah: Hosea 14:2-10; Micah 7:18-20; Joel 2:15-27

Thought for the Week:

Rabbi Levi said, "Great is repentance, for it reaches up to the Throne of Glory, as it is written [in Hosea 14:1], 'Return, O Israel, to the LORD your God.'" ... Resh Lakish said, "Great is repentance, for by virtue of it one's intentional sins are regarded as mere errors, as it is written [in Hosea 14:1], 'Return, O Israel, to the LORD your God for you have stumbled [which is accidental] because of your iniquity [which is intentional].'" (b. *Yoma* 86a)

Commentary:

Return, O Israel, to the LORD your God, for you have stumbled because of your iniquity. (Hosea 14:2[1])

Hosea 14:2-10(1-9) is part of the haftarah reading for Shabbat Shuvah (Sabbath of Repentance), the Shabbat that falls between Rosh Hashanah and Yom Kippur. In this passage, the prophet Hosea makes one last desperate plea, beseeching Israel to repent and save themselves from the coming catastrophe. He says, "Return, O Israel!" The Hebrew word for "return" is the imperative *shuvah* (שובה), a word that also is translated as "repent." Repentance is Hosea's central message and the message of every prophet of God. Repentance is also the primary message of the Gospel. Most of Yeshua's teachings were calls to repentance. Most of His parables were illustrations about repentance.

To repent means to turn around, quit sinning, and start doing good. More specifically, it is a call to quit breaking God's commandments and return to His Torah. Repentance from evil deeds is one of the foundational, elementary teachings about the Messiah.¹

Sidra : Ha'azinu
Shuvah Yisrael

Lezingen

- Ha'azinu (האזינו | Luister)
- Torah : Deuteronomium 32:1-32:52
- Haftarah : 2 Samuël 22:1-51
- Evangelie : Johannes 20:26-21:25

Een speciaal gedeelte voor Shabbat Shuvah vervangt deze Shabbat de reguliere lezing!

- Shabbat Shuvah (שבת שובה | Terugkeer Shabbat)
- Haftarah : Hosea 14:2-10 ; Micha 7:18-20 ; Joël 2:15-27

Gedachte voor de week:

Rabbi Levi zei: " Groot is berouw , want het reikt tot de Glorietroon, zoals geschreven staat [in Hosea 14:1], 'Keer terug , o Israël , tot de HERE, uw God.'" ... Resh Lakish zei: "Groot is berouw, want op grond daarvan worden iemands opzettelijk zonden als louter fouten beschouwd, zoals geschreven staat [in Hosea 14:1], 'Keer terug, o Israël, tot de HERE, uw God, want je struikelde [dat is per ongeluk] wegens uw ongerechtigheid [dat is opzettelijk].'" (b. *Yoma* 86a)

Commentaar :

Keer terug, O Israël, tot de HERE, uw God , want je struikelde vanwege uw ongerechtigheid. (Hosea 14:2[1])

Hosea 14:2-10(1-9) is onderdeel van de haftara lezing voor Shabbat Shuvah (Sabbat van Berouw), de shabbat , die tussen Rosj Hasjana en Jom Kippoer valt. In deze passage doet de profeet Hosea een laatste wanhopige oproep, Israël biddend zich te bekeren en zich te redden uit de komende catastrofe. Hij zegt: "Keer terug, O Israël!" Het Hebreeuwse woord voor "terugkeren" is het gebiedende *shuvah* (שובה), een woord dat ook met "bekeren" wordt vertaald. Bekering is de centrale boodschap van Hosea en de boodschap van elke profeet van God. Bekering is ook de voornaamste boodschap van het Evangelie. De meeste van Yeshua's leringen waren oproepen tot bekering. De meeste van zijn gelijkenissen waren illustraties van bekering. Bekeren betekent omdraaien, stoppen met zondigen, en beginnen goeddoen. Meer bepaald is het een oproep om te stoppen met het overtreden van Gods geboden en terugkeren naar Zijn Torah. Bekering van foute daden is een van de fundamentele, elementaire leringen over de Messias.¹

The Master brought a message of repentance, always teaching, "Repent, for the kingdom of heaven is at hand" (Matthew 3:2). He told men that if they did not repent, they would perish.² He said that He came only to call sinners to repentance,³ for "He is the one whom God exalted to His right hand as a Prince and a Savior, to grant repentance to Israel, and forgiveness of sins" (Acts 5:31). He told His disciples that repentance for the forgiveness of sins must be proclaimed in His name to all nations⁴ because "God is now declaring to men that all people everywhere should repent" (Acts 17:30). "They went out and preached that men should repent" (Mark 6:12). They went out, "solemnly testifying to both Jews and Greeks of repentance toward God and faith in our Lord Yeshua the Messiah" (Acts 20:21), "even to the Gentiles, that they should repent and turn to God, performing deeds appropriate to repentance" (Acts 26:20). Because of this, "God has granted to the Gentiles also the repentance that leads to life" (Acts 11:18), and "repentance leading to the knowledge of the truth" (2 Timothy 2:25), for He does not wish "for any to perish but for all to come to repentance" (2 Peter 3:9). "The kindness of God leads you to repentance" (Romans 2:4), "a repentance without regret, leading to salvation" (2 Corinthians 7:10). "Repent and return, so that your sins may be wiped away" (Acts 3:19). "Repent of this wickedness of yours, and pray the Lord that, if possible, the intention of your heart may be forgiven you" (Acts 8:22). "Therefore be zealous and repent" (Revelation 3:19). "Bear fruit in keeping with repentance" (Matthew 3:8). "Repent and do the [good] deeds you did at first; or else I am coming to you and will remove your lampstand out of its place - unless you repent" (Revelation 2:5). "So remember what you have received and heard; and keep it, and repent" (Revelation 3:3).

Endnotes

1. Hebrews 6:1
2. Luke 13:3
3. Luke 5:32
4. Luke 24:46-47

De Meester, altijd onderwijzend, bracht een boodschap van bekering: "Bekeert u, want het Koninkrijk der hemelen is nabij gekomen" (Mat. 3:2). Hij vertelde mensen dat als ze zich niet bekeerden, ze zouden verloren gaan.² Hij zei dat Hij alleen kwam om zondaren tot bekering te roepen,³ want "Hij is degene die God verhief aan zijn rechterhand als een Prins en een Zaligmaker, om aan Israël bekering en vergeving van zonden te schenken" (Hand. 5:31). Hij zei tegen Zijn discipelen dat bekering voor de vergeving van zonden in Zijn naam aan alle naties moet worden verkondigd⁴ want "God is nu aan de mensen aan het verklaren dat ze zich overal moeten bekeren" (Hand. 17:30). "Zij gingen uit en predikten, dat zij zich zouden bekeren" (Marcus 6:12). Zij gingen uit, "plechtig getuigend bij zowel Joden als Grieken over bekering tot God en het geloof in onze Heer Yeshua de Messias" (Hand. 20:21), "zelfs aan de heidenen, dat zij berouw zouden hebben en zich tot God zouden bekeren; daden stellen die bij bekering passen" (Hand. 26:20). Vanwege dit, "heeft God ook de heidenen de bekering die tot het leven leidt verleend" (Hand. 11:18), en "berouw dat tot de kennis van de waarheid leidt" (2 Tim. 2:25), want Hij wil niet "dat iemand verloren gaat, maar dat allen tot bekering komen" (2 Petrus 3:9). "De goedertierenheid van God leidt u tot bekering" (Romeinen 2:4), "een inkeer die men nooit berouwt, die tot zaligheid leidt" (2 Korintiërs 7:10). "Bekeert u en keer terug, zodat uw zonden mogen uitgewist worden" (Hand. 3:19). "Bekeer u van uw boosheid, en bid de Heer dat, indien mogelijk, de intentie van uw hart u moge vergeven worden" (Hand. 8:22). "Wees dan ijverig en bekeer u" (Openbaring 3:19). "Breng vruchten voort in overeenstemming met berouw" (Matteüs 3:8). "Bekeert u en doe de [goede] daden je eerst deed, want anders kom ik naar u en zal uw kandelaar van zijn plaats verwijderen - tenzij gij u bekeert" (Openbaring 2:5). "Dus onthoud wat je ontvangen en gehoord hebt, en bewaar het, en bekeer u" (Openbaring 3:3).

Eindnoten

- 1 . Hebrëen 6:1
- 2 . Lukas 13:3
- 3 . Lukas 5:32
- 4 . Lukas 24:46-47